

**Read all instructions BEFORE assembly and USE of product.
KEEP INSTRUCTIONS FOR FUTURE USE.**

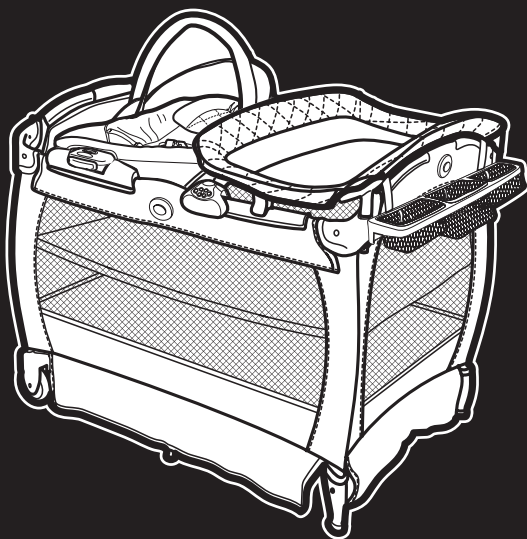
**Lea todas las instrucciones ANTES de armar y USAR el
producto. GUARDE LAS INSTRUCCIONES PARA USO FUTURO.**

**See back page for quick set up guide.
Vea la última página para la guía de instalación rápida.**



Pack 'n Play®
Snuggly Suite™ LX Playard

Pack 'n Play®
Snuggly Suite™ LX Corralito
Owner's Manual • Manual del usuario



www.gracobaby.com

©2019 Graco PD345820P 11/19

1 WARNING • ADVERTENCIA

Pages • Páginas 3-9

2 Features • Características

Page • Página 10

2-A Parts List • Lista de piezas

3 Assembly • Ensamblaje

Pages • Páginas 11-16

3-A Playard Set Up • Armado del corralito

3-B Bassinet Set Up • Armado del moisés

4 Use • Uso

Pages • Páginas 17-20

4-A To Fold • Para plegar

4-B To Cover • Para cubrirlo

5 Accessories • Accessories

Pages • Páginas 21-42

5-A Using Electronics Module • Cómo usar el módulo electrónico

5-B Changing Table • Mudador

5-C Portable Bouncer • Saltador portátil

5-D Parent Organizer • Organizador para padres

6 Cleaning • Limpieza

Pages • Páginas 43-46

6-A Care & Maintenance • Cuidado y mantenimiento

6-B Replacement Parts • Warranty Information

Piezas de repuesto • Información sobre la garantía

6-C Product Registration • Registro del producto

WARNING

Failure to follow these warnings and the instructions could result in serious injury or death.

Setting Up the Playard

- This product requires adult assembly.
- Keep fingers clear of top corners during setup. Be sure playard is completely set up before use. Check that the four top rails are completely latched, the center of the floor is pushed down, the mattress/pad is flat, the straps are securely fastened to the bottom of the unit and the four corners are tucked under the stiffeners. Always follow the instructions in the owner's manual to set up the playard.
- Never use this product if there are any loose or missing fasteners, loose joints, broken parts or torn mesh. Check before assembly and periodically during use. Contact Graco at 1-800-345-4109 for replacement parts and instructions if needed. Never substitute parts.

Using the playard

- The playard is for playing or sleeping. When used for playing, never leave child unattended and always keep child in view. When used for sleeping, you must still provide the supervision necessary for the continued safety of your child.
- Always keep the playard away from hazards in the area that may injure your child.
- When child is able to pull to standing position, remove large toys and other objects that could serve as steps for climbing out.

- Stop using this product when your child reaches 35 in. (89 cm) in height, weighs more than 30 lb (14 kg), or is able to climb out.
- Do not modify playard or add any attachments that are not listed in the owner's manual, including an add-on bassinet.
- Child can become entrapped and die when improvised netting or covers are placed on top of a playard. Never add such items to confine child in playard.
- NEVER leave child in product with side lowered. Be sure side is in raised and locked position whenever child is in product.
- If refinishing, use a nontoxic finish specified for children's products.

Avoiding Suffocation Hazards

- Unlike cribs that have rigid sides, the playard has flexible sides. As a result, the playard mattress/pad is specially designed to prevent suffocation. The playard mattress/pad has a solid base, a certain length and width, and is less than one inch thick in order to meet safety standards. Using a thicker or a different sized mattress/pad may allow a child's head to get between mattress/pad and the side of the playard causing suffocation.
- Infants can suffocate
 - In gaps between a mattress too small or too thick and products sides
 - On soft bedding.

NEVER add a mattress, pillow, comforter or padding. Use **ONLY** mattress pad provided by Graco.

! WARNING

- To reduce the risk of SIDS, pediatricians recommend healthy infants be placed on their backs to sleep, unless otherwise advised by your physician.
 - Never use plastic shipping bags or other plastic film as mattress covers not sold and intended for that purpose. They can cause suffocation.
 - NEVER use a water mattress with the playard.
 - NEVER place the playard near a window where cords from blinds or drapes can strangle a child.
 - NEVER hang strings on or over the playard.
 - NEVER place items with a string around a child's neck, such as hood strings, pacifier cords, etc.
 - NEVER attach strings to toys.
- This product is not intended for commercial use.**

Avoiding Strangulation Hazards

- Strings and cords can cause strangulation. Keep strings and cords away from child.

FOR SAFE BATTERY USE

Keep the batteries out of children's reach.

Any battery may leak battery acid if mixed with a different battery type, if inserted incorrectly (put in backwards) or if all batteries are not replaced or recharged at the same time. Do not mix old and new batteries. Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable (nickel-cadmium) batteries.

Any battery may leak battery acid or explode if disposed of in fire or an attempt is made to charge a battery not intended to be recharged. Never recharge a cell of one type in a recharger made for a cell of another type.

Discard leaky batteries immediately. Leaky batteries can cause skin burns or other personal injury. When discarding batteries, be sure to dispose of them in the proper manner, according to your state and local regulations.

Always remove batteries if the product is not going to be used for a month or more. Batteries left in the unit may leak and cause damage.

Recommended type batteries—alkaline disposables. NEVER mix battery types. Change batteries when product ceases to operate satisfactorily.

Troubleshooting: If your device is not functioning properly, check for the following problems:

1. No batteries in electronics module.
2. Batteries dead.
3. Batteries in backwards—check “+” and “-”.
4. Corrosion on battery terminals. Rotate batteries in place against terminals, or clean with sandpaper or steel wool if corrosion is severe.
5. Batteries too weak.

If you still have problems, call our toll-free number, USA 1-800-345-4109.

WARNING

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is needed.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

! ADVERTENCIA

Si no se obedecen estas advertencias y las instrucciones, podría resultar en lesiones graves o la muerte.

Al instalar el corralito

- ESTE PRODUCTO REQUIERE SER ARMADO POR UN ADULTO.
- Mantenga cuidado con sus dedos mientras dure la instalación. Asegúrese que el corralito esté completamente instalado antes de usarlo. Verifique que los cuatro rieles de arriba estén completamente trabados, el centro del piso esté abajo, el colchón/almohadilla estén planos y las correas estén sujetadas apretadamente al fondo de la unidad y las cuatro esquinas están puestas debajo de los refuerzos. Siempre siga las instrucciones del manual del usuario para instalar el corralito.
- Nunca use este producto si hay sujetadores sueltos o que faltan, uniones flojas, piezas o rejillas rotas. Verifique antes del armado y periódicamente durante el uso. De ser necesario, comuníquese con Graco al 1-800-345-4109 para obtener piezas de repuesto e instrucciones. Nunca sustituya las piezas.

Al usar el corralito

- El corralito es para jugar o dormir. Cuando se lo usa para jugar, nunca deje al niño sin atención y mantenga siempre a su niño a la vista. Cuando se lo usa para dormir, debe proporcionar la supervisión necesaria para mantener la continua seguridad de su niño.
- Siempre mantenga el corralito lejos de peligros que pudieran dañar a su bebé.
- Cuando el niño pueda ponerse de pie, quite los juguetes grandes y otros objetos que pueden servir de escalones para salir.
- Deje de usar el producto cuando su niño alcance los 35 pulgadas (89 cm) de altura, pesa más de 30 lb (14 kg), o en cualquier momento si el niño es capaz de salir.
- No modifique el corralito ni agregue otra pieza que no se mencione en el manual del usuario, incluyendo un moisés adicional.
- El niño puede quedar atrapado y morir cuando se ponen fundas o redes improvisadas arriba del corralito. Nunca agregue dichos artículos para encerrar al niño en el corralito.
- NUNCA deje al niño en el producto cuando el lado esté bajado. Asegúrese que el lado esté cerrado y subido cuando el niño esté en el producto.
- Si va a renovar el acabado del producto, elija un acabado no tóxico especificado para productos de niños.

! ADVERTENCIA

Para evitar el riesgo de sofocación

- Al contrario de las cunas que poseen costados rígidos, el corralito posee costados flexibles. Debido a esto, el colchón del corralito está especialmente diseñado para prevenir la sofocación. El colchón del corralito posee una base sólida, un cierto largo y ancho, y tiene menos de un inch de espesor precisamente para mantener los estándares de seguridad apropiados. El usar un colchón más delgado o de una medida diferente puede permitir que la cabeza del bebé quede atrapada entre el colchón y el costado del corralito, causando la sofocación.
- Los niños pequeños pueden asfixiarse
 - En los espacios entre el colchón demasiado pequeños o demasiado espesos y los costados del producto
 - En ropa de cama blanda. NUNCA agregue un colchón, almohada, edredón o almohadillas. Use SOLAMENTE el colchón proporcionado por Graco.

- Para reducir el riesgo del SMIS, los pediatras recomiendan que los bebés con buena salud sean puestos a dormir boca arriba, a menos que su médico le indique lo contrario.
- Nunca use bolsas plásticas u otras películas de plástico como cubre colchón, que no sea vendida y diseñada especialmente para este propósito, ya que puede provocar sofocación.
- NUNCA use un colchón de agua con el corralito.

Para evitar el riesgo de estrangulación

- Cuerdas y cordones pueden provocar estrangulación. Mantenga cuerdas y cordones lejos de su hijo.
- NUNCA ubique el corralito cerca de ventanas donde cordones o cortinas puedan estrangular a su bebé.
- NUNCA cuelgue cuerdas sobre el corralito.
- NUNCA ponga objetos con cuerda alrededor del cuello de su hijo, como gorros con cordón, sujeta chupetes, etc.
- NUNCA amarre cuerdas a los juguetes.

Este producto no está diseñado para uso comercial.

ADVERTENCIA

Para el uso seguro de las pilas

Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños.

Cualquier pila puede sufrir una fuga de electrolito si se combina con otro tipo de pila, si se coloca incorrectamente (al revés) o si todas las pilas no se remplazan o recargan al mismo tiempo. No mezcle pilas viejas con nuevas. No mezcle pilas alcalinas, estándar (carbono-cinc) o recargables (níquel-cadmio).

Cualquier pila puede sufrir una fuga de electrolito o explotar si se echa en un fuego o si se intenta cargar una pila que no sea recargable. Nunca recargue una pila en una clase de cargador diseñado para otro tipo de pila.

Deseche inmediatamente pilas con fugas. Pilas con fugas pueden causar quemaduras en la piel u otras lesiones personales. Al desechar pilas, asegúrese de deshacerse de ellas de manera apropiada, de acuerdo con las regulaciones locales y estatales.

Quite siempre las pilas si el producto no se va a utilizar durante un mes o más. Las pilas que se dejen en la unidad pueden causar una fuga o daño.

Tipo de pilas recomendado: alcalinas desechables. NUNCA mezcle diferentes tipos de pilas. Cambie las pilas cuando el producto deje de operar de manera correcta.

PROBLEMAS Y SOLUCIONES: Si el dispositivo no funciona correctamente, investigue estos posibles problemas:

1. El módulo electrónico no tiene pilas.
2. Las pilas están agotados.
3. Las pilas están instalados al revés (examine los terminales "+" y "-").
4. Vea si hay corrosión en los terminales de la pila. Haga girar las pilas colocada sobre los terminales, o, si hay mucha corrosión, limpie los terminales con papel de lija o viruta de acero.
5. Las pilas no tiene carga suficiente.

Si sigue teniendo problemas, llame a nuestro teléfono gratuito: en los Estados Unidos, 1-800-345-4109.

! ADVERTENCIA

Los cambios o modificaciones no expresamente aprobados por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para usar el equipo.

Este dispositivo cumple con la parte 15 de las Normas de la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC por sus siglas en inglés). El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) Este dispositivo no debe causar interferencia peligrosa y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo interferencia que pudiera causar un funcionamiento inadecuado.

NOTA: Este equipo ha sido probado y se ha determinado que cumple con los límites de un dispositivo digital Clase B, según la Parte 15 de las normas de la FCC. Se han establecido estos límites para proporcionar una protección razonable contra la interferencia peligrosa en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede emitir energía de radiofrecuencia y si no se lo instala y usa de acuerdo a las instrucciones, podría causar interferencias peligrosas con las comunicaciones de radio.

Sin embargo, no existe garantía de que no ocurrirá la interferencia en una instalación particular. Si este equipo causa interferencia peligrosa a la recepción de radio o televisión, lo que se puede determinar al encender y apagar el equipo, se sugiere al usuario que trate de corregir la interferencia a través de una o más de las siguientes medidas:

- Vuelva a orientar o ubicar la antena del receptor.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a un tomacorriente en un circuito diferente del que necesita el receptor.
- Consulte al vendedor o a un técnico experimentado de radio y televisión para recibir ayuda.

2-A Parts list • Lista de piezas

This model may not include some features shown below. **Check** that you have all the parts for this model **BEFORE** assembling your product.

If any parts are missing, call Customer Service.

Tools required:

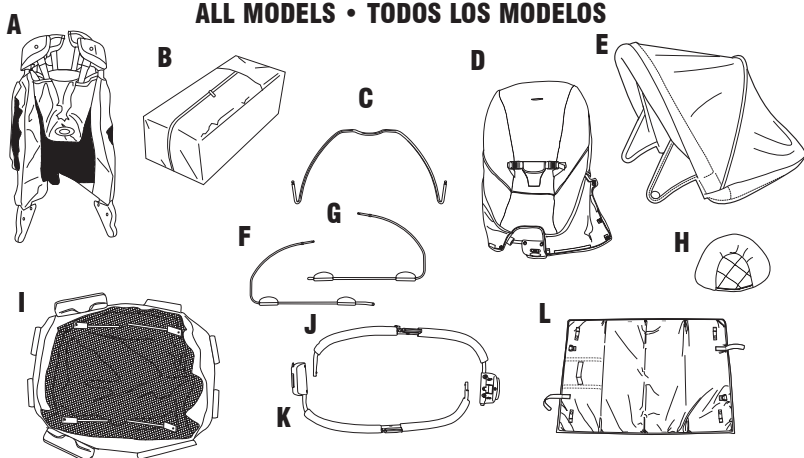
Philips Screwdriver

Este modelo podría no incluir algunas de las características que se indican a continuación. **Verifique** que tenga todas las piezas de este modelo **ANTES** de armar su producto. Si falta alguna pieza, llame al Departamento de Servicio al Cliente.

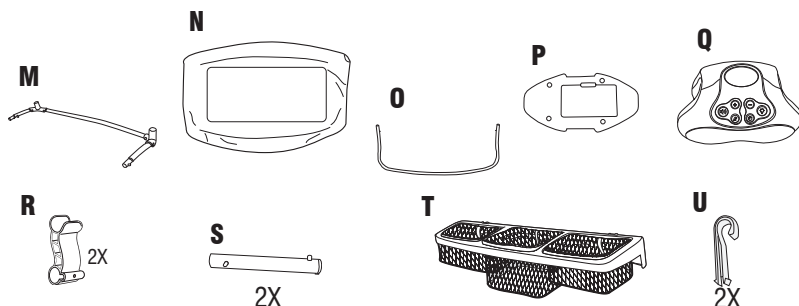
Herramienta requerida:

destornillador Philips

ALL MODELS • TODOS LOS MODELOS



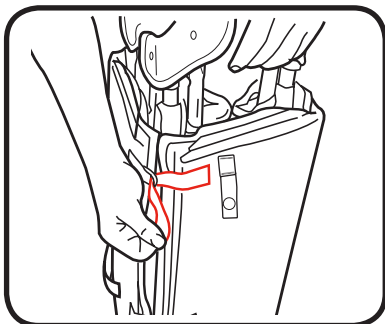
FEATURES ON CERTAIN MODELS • CARACTERÍSTICAS EN CIERTOS MODELOS



3-A Playard Set Up • Armado del corralito

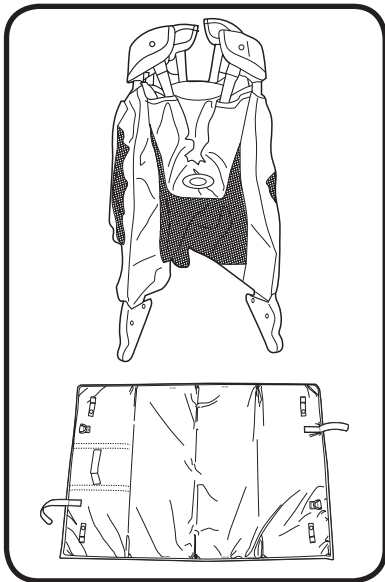
1. Disconnect straps holding mattress around playard.

1. Desconecte las correas que sujetan el colchón alrededor del corralito.



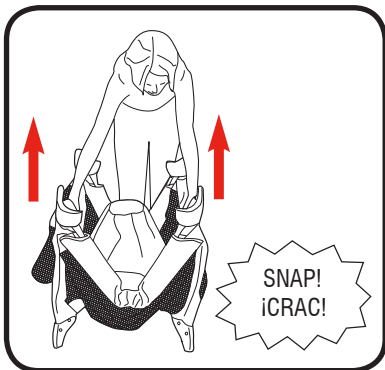
2. Remove mattress from around playard.

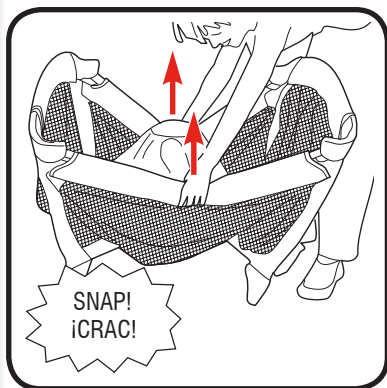
2. Saque el colchón del corralito.



3. Pull up on side rails in middle above push button until all four sides are locked. **DO NOT** push center down yet.

3. Tire hacia arriba las barandas laterales del medio arriba del botón hasta que los cuatro costados estén trabados. **NO** empuje todavía el centro hacia abajo.



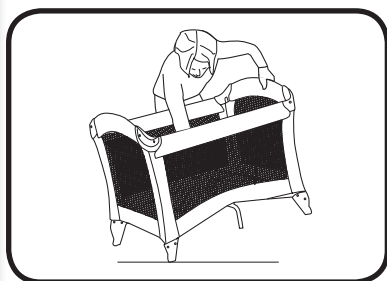


4. **When setting up, lock rails before lowering center.**

Be sure top rails have become rigid. If not, pull up again until they are rigid. If top rails do not latch, lift the center of the floor higher.

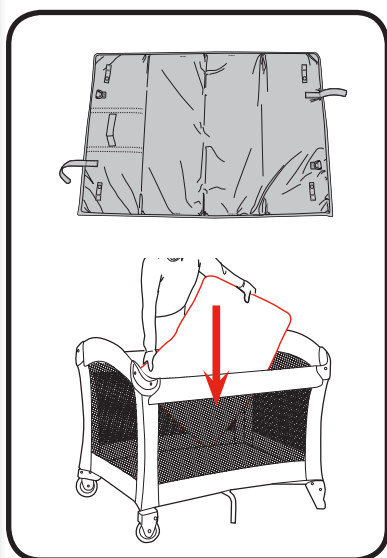
4. **Cuando instale, estire y enganche los costados antes de bajar el centro.**

Asegúrese que los laterales superiores hayan quedado rígidos. Si no es así, estírelos nuevamente hasta que estén bien rígidos. Si los laterales superiores no han enganchado, levante el centro del piso hacia arriba.



5. Hold one end of the unit up and push the center of the floor down.

5. Mantenga la unidad levantada de un extremo y empuje el centro del piso hacia abajo.

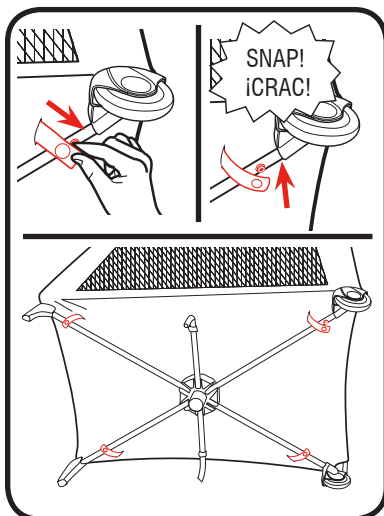


6. Always use mattress/pad soft side up.

6. Use siempre el lado más suave del colchón hacia arriba.

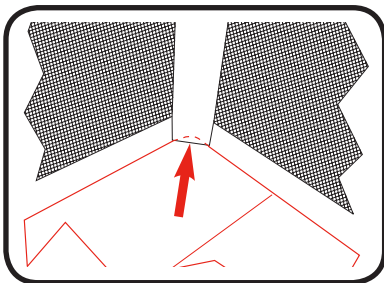
7. Pull strap through bottom of playard and wrap around tube and refasten snap. Repeat on other corners.

7. Tire la correa a través del fondo del corralito, pásela alrededor del tubo y vuelva a trabarla. Repita el procedimiento en las otras esquinas.



8. Tuck four corners of mattress/pad under corner stiffeners.

8. Coloque las cuatro esquinas de la almohadilla del colchón debajo de las varillas.



3-B Bassinet Set Up • Armado del moisés

WARNING

SUFFOCATION HAZARD Infants have suffocated:

- In gaps between extra padding and side of the bassinet, and
- On soft bedding.

Use **ONLY** mattress/pad provided by Graco. **NEVER** add a pillow, comforter or another mattress for padding.

- **FALL HAZARD:** To help prevent falls, do not use this product when the infant begins to push up on hands and knees or weighs over 15 lbs (6.8 kg), whichever comes first.
- Use bassinet with only one child at a time.
- Never place a child under the bassinet.
- The bassinet must be fully assembled and installed, including four metal tubes, eight clips and mattress/pad, before using. Do not modify bassinet or add any attachments that are not listed in the owner's manual.
- **DO NOT** store the bassinet in the playard while in use.
- To help prevent heat build-up inside the playard and to avoid overheating your child, when using the bassinet **DO NOT** use an outdoor canopy.
- To reduce the risk of SIDS, pediatricians recommend healthy infants be placed on their backs to sleep, unless otherwise advised by your physician.
- If a sheet is used with the pad use only the one provided by Graco or one specifically designed to fit the dimensions of the bassinet.
- Never place child in bassinet while seat is attached.

ADVERTENCIA

PELIGRO DE ASFIXIA Bebés se han asfixiado:

- En los espacios entre el acolchado adicional y el costado del moisés, y
- En ropa de cama blanda.

Use **SOLAMENTE** el colchón proporcionado por Graco. **NUNCA** agregue una almohada, edredón u otro colchón como acolchado.

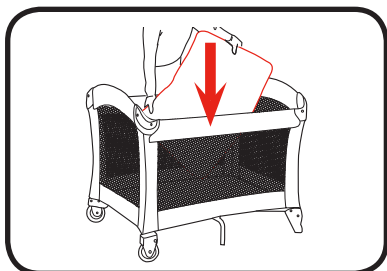
- **PELIGRO DE CAÍDAS:** Pare ayudar a prevenir caídas, no use este producto cuando el niño comienza a levantarse en sus manos y rodillas o pese más de 15 libras (6,8 kg), el que ocurra primero.
- Use el moisés con un niño solamente.
- Nunca coloque a un niño debajo del moisés.

- El moisés debe estar completamente montado e instalado, incluidos los cuatro tubos metálicos, los ocho ganchos y la almohadilla del colchón, antes de usarlo. No modifique el moisés ni añada ningún accesorio que no se indique en el manual del usuario.
- NO almacene el moisés en el corralito mientras el mismo se esté usando.
- Para ayudar a evitar la acumulación de calor dentro del corralito y para evitar el recalentamiento de su niño, al usar el moisés, NO USE una capota exterior.
- Para reducir el riesgo del SMIS, los pediatras recomiendan que los bebés con buena salud sean puestos a dormir sobre la espalda, a menos que su médico le indique lo contrario.
- Si usa una sábana con la almohadilla, use solamente la provista por Graco o una específicamente diseñada según la dimensión de la cuna.
- Nunca ponga al niño en el moisés si el asiento está instalado.



1. You will need to remove the mattress/pad from the bottom of the playard to use inside your bassinet.

1. Necesitará sacar el colchón / almohadilla del fondo del corralito para usarlo adentro del moisés.

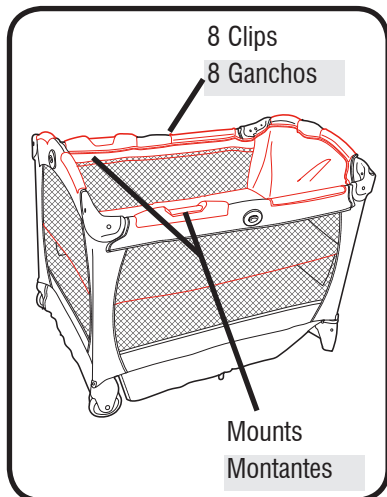


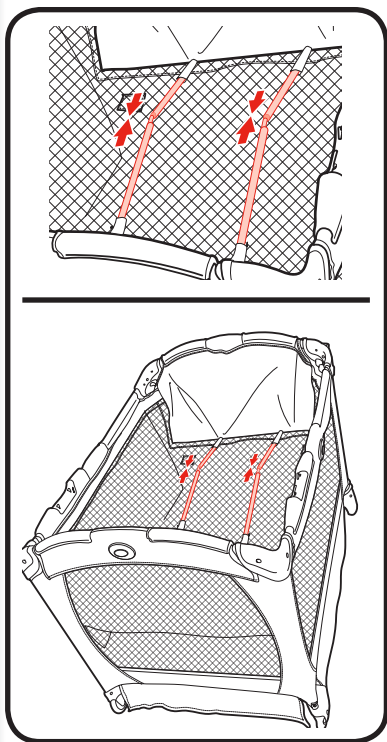
2. Make sure to fasten the bassinet clips to the playard. Attach 8 clips on bassinet clips to playard.

NOTE: Bassinet mounts should always be attached on the end with the wheels as shown.

2. Tenga la seguridad de sujetar las trabas del moisés al corralito. Sujete las 8 presillas del moisés al corralito.

NOTA: Los montantes del moisés deben estar instalados siempre en el lado con las ruedas como se indica.



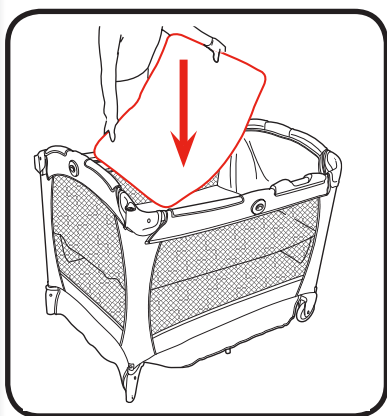


3. Insert tapered end of bar into end of other bar with hole in it. Repeat with other set of bars.

Check: Tubes **MUST** be assembled before placing mattress/pad in bassinet.

3. Inserte el extremo cónico de la barra en el extremo de la otra barra que tiene un agujero. Repita el procedimiento con el otro juego de barras.

VERIFIQUE: Los tubos **DEBEN** montarse antes de colocar la almohadilla del colchón en el moisés.



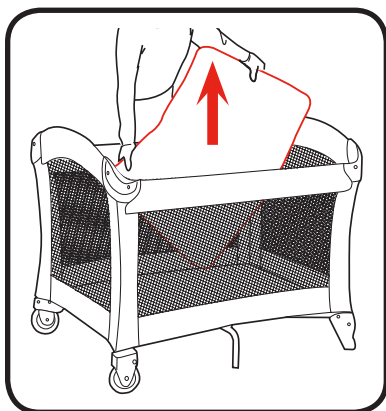
4. Insert the mattress/pad soft side up into the playard.

4. Inserte el lado blando del colchón/almohadilla hacia arriba en el corralito.

4-A To Fold • Para plegar

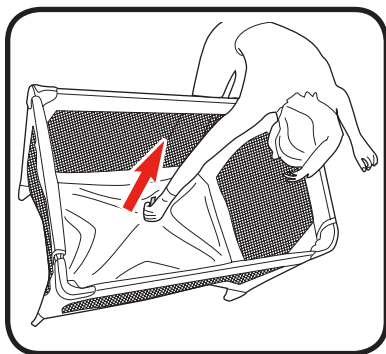
1. Release snap straps and hook and loop straps on bottom of playard. Pull mattress fully out of playard.

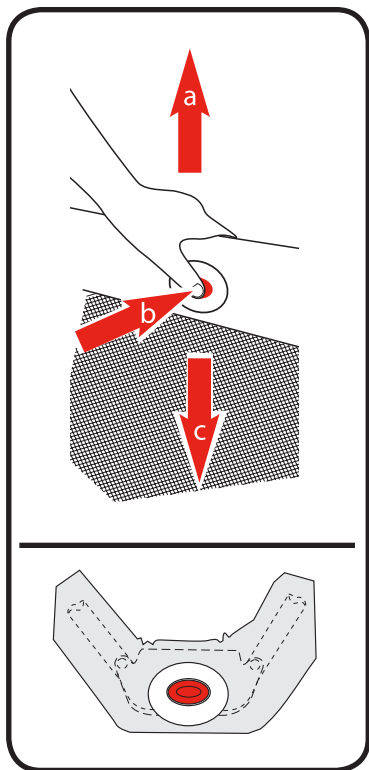
1. Libere las correas con broche y las correas de nudo y gancho y en el fondo del corralito. Saque el colchón del corralito.



2. **DO NOT** unlock top rails yet. Pull the center of the playard floor up with the tab in the middle of the playard. Center of floor must be halfway up before top rails will unlock.

2. **NO** destrabe las barandas superiores todavía. Tire el centro del piso del corralito hacia arriba usando la lengüeta que está en el medio del corralito. El centro del piso debe estar a mitad camino antes de que las barandas superiores se destraben.





3. Center of floor must be up.

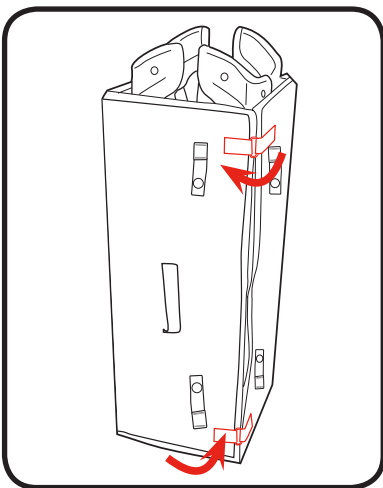
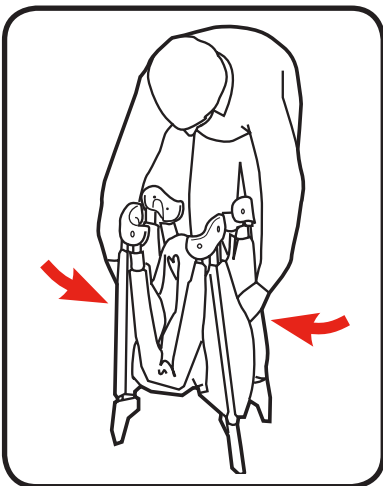
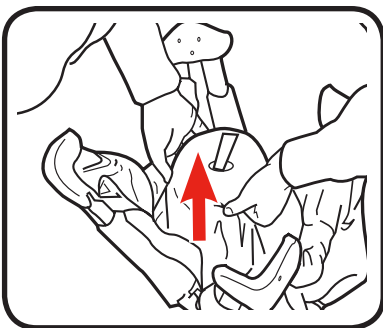
- Lift up slightly on the top rail.
 - Push in on the button located on the side of the top rail to release the two tubes.
 - Push down.
 - Repeat on all four rails until all tubes are released.
- If top rails do not unlatch, **DO NOT FORCE**. Lift the center of the floor higher.
 - Both** tubes must be released for the top rail to fold.

3. El centro del fondo debe estar arriba.

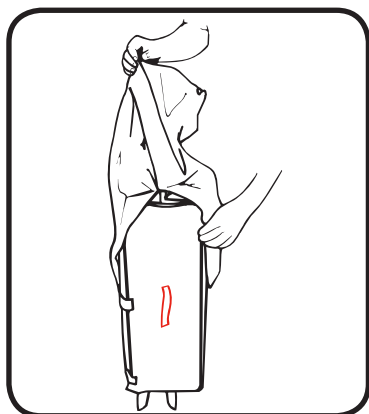
- Levante suavemente el lateral.
 - Empuje el botón en el lado de la baranda superior para soltar los dos tubos.
 - Empuje hacia abajo.
 - Repita el proceso en las cuatro barandas hasta que haya liberado todos los tubos.
- Si los laterales no se pliegan, **NO LA FUERCE**. Levante el centro de el piso hacia arriba.
 - Ambos tubos deben ser soltados para que el lateral pueda plegarse.

5. **Do not force.** If unit will not fold, look for a partially latched top rail. Squeeze the latch button to release the rail.

5. **No lo fuerce.** Si el corralito no se pliega totalmente, fíjese si los laterales están parcialmente doblados. Apriete el botón y pliegue el lateral.

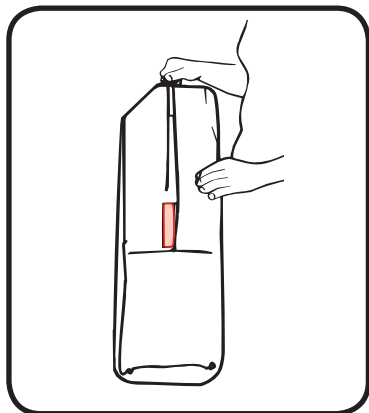


4-B To Cover • Para cubrir



1. Cover unit with handle out.

1. Cubra la unidad con la manija hacia fuera.



2. Zip together.

2. Cerrar con el cierre.

5-A Using Electronics Module

- Cómo usar el módulo electrónico

WARNING

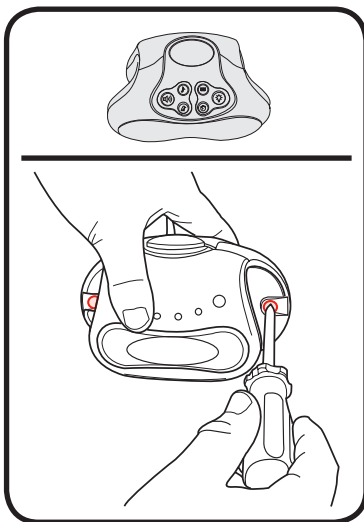
You must remove the module from the unit when your child can pull up to a standing position.

ADVERTENCIA

Debe quitar el módulo electrónico cuando su niño pueda ponerse de pie.

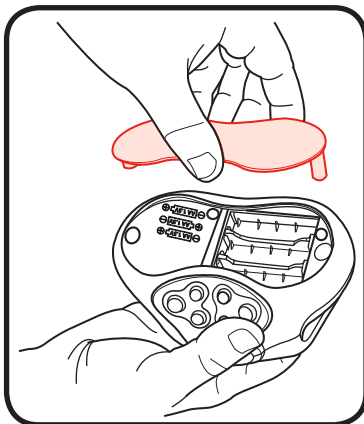
1. Remove 2 screws from back of electronics module.

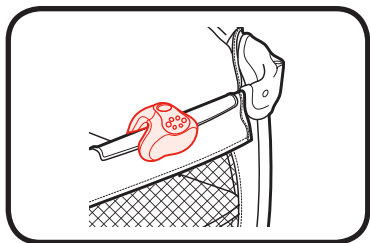
1. Saque los 2 tornillos de la parte de atrás del módulo electrónico.



2. Remove battery door and insert 3 AA (LR06) batteries (not included). Replace door and screws.

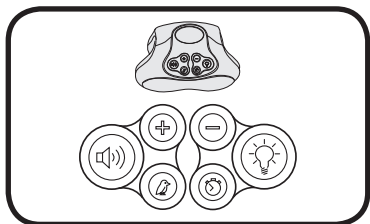
2. Saque la puerta para las pilas e inserte 3 pilas tamaño AA (LR06) (no se incluyen). Vuelva a poner la puerta y los tornillos.





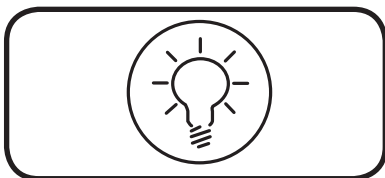
3. Attach electronic module to playard as shown.

3. Sujete el módulo electrónico al corralito como se indica.

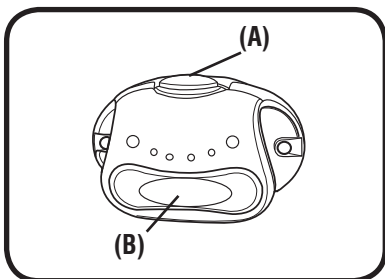


4. **TO TURN OFF ANY FUNCTION—**
Press and hold the button for 2 seconds.

4. **PARA APAGAR CUALQUIER FUNCIÓN—** Oprima y mantenga apretado el botón durante 2 segundos.



LIGHTS— Press once to turn top light **(A)** on, press twice to turn both lights on, press three times to turn bottom light **(B)** on, and four times to turn lights off.



LUCES— Oprima una vez para encender la luz de arriba **(A)**, dos veces para encender ambas luces, tres veces para encender la luz de abajo **(B)**, y cuatro veces para apagarlas.

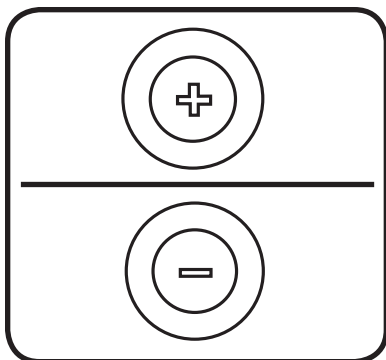


MUSIC— Each press will start the next music function in sequence, after the 5th song is selected, the next press will turn music off.

MÚSICA— Cada vez que oprime el botón activará la próxima secuencia de la función música, después de seleccionar el quinto canción, la próxima vez que oprima el botón seleccionará la primera canción de la secuencia.

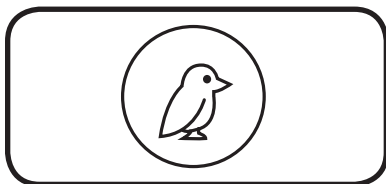
VOLUME— Press the plus (+) to raise the volume and the minus (-) to lower the volume.

VOLUMEN— Oprima el signo más (+) para aumentar el volumen y el signo menos (-) para bajarlo.



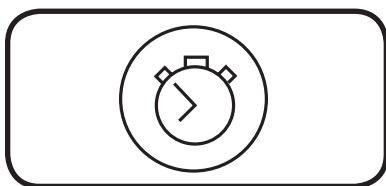
NATURE SOUNDS— Each press will change to the next nature sound. After the 5th sound is selected, the next press will turn sound off.

SONIDOS DE LA NATURALEZA— Cada vez que oprime el botón pasará al sonido siguiente de la naturaleza. Después de seleccionar el quinto sonido, la próxima vez que oprima el botón activará el primer sonido.



TIMER— Press once to set timer to 5 minutes, Press twice for 10 minutes, Press 3 times for 15 minutes.

RELOJ— Oprima el botón una vez para fijar el reloj en 5 minutos, dos veces para fijarlo en 10 minutos y tres veces para fijarlo en 15 minutos.



5-B Changing Table • Mudador

WARNING

FALL HAZARD Children have suffered serious injuries after falling from changing table. Falls can happen quickly.

- STAY within arms reach.
- Use changing table only on this playard model.
- ALWAYS secure this unit to the support frame by attaching to identified location. Before each use, check the attachment by grasping the sides/ends of the changing table, and pulling upward. See instructions.
- Do not use on the floor, bed, counter or other surfaces.

Suffocation Hazard Babies have suffocated while sleeping on changing table: changing table is not designed for safe sleep.

- NEVER allow baby to sleep on changing table.
- Weight limit for the changing table is 30 lb (13.6 kg). Do not use the changing table as extra storage.
- Use only the pad provided by Graco.
- Do not use changing table if it is damaged or broken.

Strangulation Hazard: Child can lift changing table and get neck trapped between changing table and playard frame. Always remove the changing table when your child is in the playard.

- Never use changing table on the same side as seat.

ADVERTENCIA

PELIGRO DE CAÍDA Hay niños que han sufrido graves lesiones tras caerse desde la mesa para cambiar al bebé. Las caídas pueden producirse rápidamente.

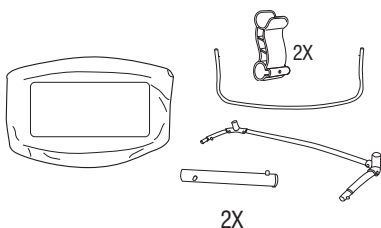
- MANTÉNGASE al alcance de la mano.
- Usarlo el mudador solamente con esta el corralito modelo.
- Antes de cada uso, verifique la sujeción agarrando los costados/ extremos de la mesa para cambiar al bebé y tirando hacia arriba de ellos. Consulte las instrucciones.
- No usarlo en el piso, la cama, el tablero o otro superficie.

Peligro de asfixia Hay bebés que se han asfixiado mientras dormían en la mesa para cambiar al bebé: la mesa para cambiar al bebé no está diseñada para permitir que los bebés duerman con seguridad.

- NUNCA deje que un bebé duerma en la mesa para cambiar al bebé.
- El peso máximo para el mudador es de 30 libras (13.6 kg). No use el mudador como un espacio más para almacenar cosas.
- Use solamente el colchón proporcionado por Graco.
- No use el mudador si está dañado o roto.

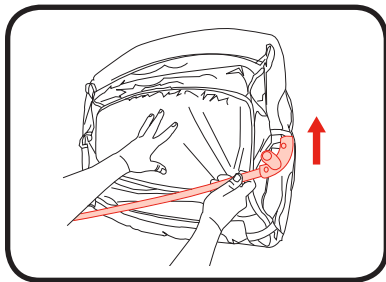
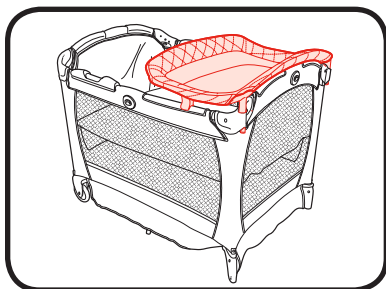
Peligro de estrangulamiento: El niño puede levantar el mudador y el cuello se puede quedar apretado entre la mesa y el armazón del corralito. Siempre retire el mudador cuando su bebé permanezca en el corralito.

- Nunca use el mudador para cambiar al bebé en el mismo lado que el asiento.



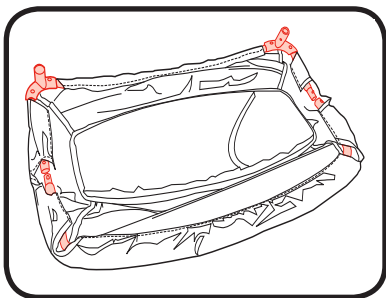
Slide tube through fabric as shown.
Repeat with other tube.

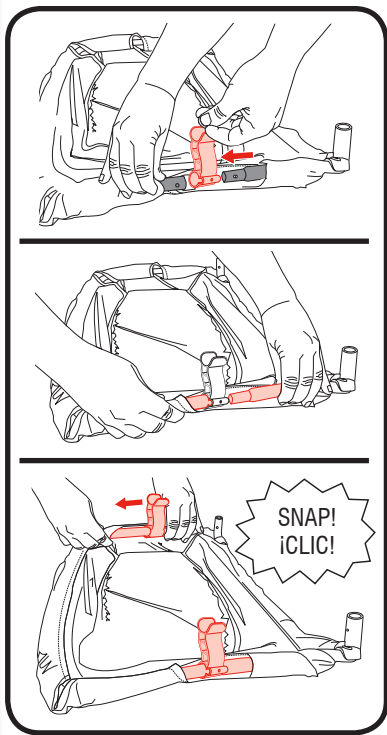
Deslice el tubo por la tela como se indica. Repita el procedimiento con el otro tubo.



2. Tubes should appear exactly as shown.

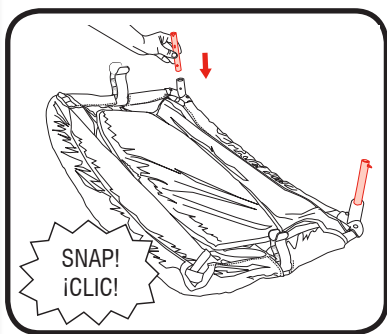
2. Los tubos deberán aparecer exactamente como se indica.





3. Snap leg tubes together as shown.

3. Trabe los tubos de las patas como se indica.

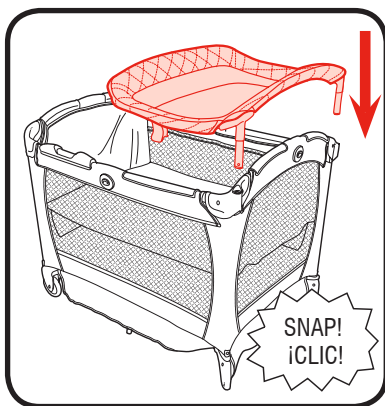


4. Attach short tubes into changing table mounts.

4. Conecte los tubos cortos en los montajes del mudador.

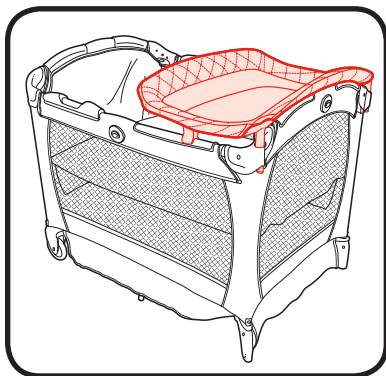
5. Insert changer connector tubes into openings in corners of playard. Make sure the changing table is secured by pulling up on the sides of the changing table.

5. Ponga los tubos de la conexión del cambiador en los agujeros de las esquinas del corralito. Asegúrese de que la mesa para cambiar al bebé esté asegurada tirando hacia arriba de los costados de la mesa para cambiar al bebé.



6. To remove, push in button while pulling up on corner of changing table. Repeat for other side.

6. Para sacarla, empuje el botón mientras tira hacia arriba de una esquina del mudador. Repita el procedimiento del otro lado.



5-C Portable Bouncer • Saltador portátil

WARNING

Prevent serious injury or death: Failure to follow these warnings and the instructions could result in serious injury or death.

FALL HAZARD: Babies have suffered skull fractures falling while in and from bouncer.

- Use bouncer **ONLY** on floor.
- **ALWAYS** use restraints and adjust to fit snugly at all times.
- **WHEN USED AS A SEAT ON THE PLAYARD:** To prevent falls, stop using the product when infant:
 - Begins to wiggle out of position or turn over in the product or
 - Head touches the upper edge of the product or
 - Weighs more than 15 lb (6.8 kg) (approximately 3 months of age).
- **WHEN USED AS A BOUNCER:** To prevent falls stop using the product when infant:
 - Starts trying to sit up or has reached 18 lb (8.2 kg), whichever comes first.
- Child's movement can slide seat.
- Never place product near edges of counter tops, tables or other elevated surfaces.
- NEVER use this product as a means to transport an infant in a motor vehicle.

SUFFOCATION HAZARD: Infants have suffocated:

- When product was placed on a soft surface and tipped over.
 - NEVER place product on beds, sofas, cushions or other soft surfaces.
- On added pillows, blankets and extra padding.
 - ONLY use the pad provided by the manufacturer.
 - NEVER place extra padding under or beside infant.
- When trapped between product and adjacent surfaces.
 - Always attach the product at the identified locations on playard.
 - Always use the bassinet when using the seat.
 - NEVER use seat in a different product.
 - NEVER use in contained areas (e.g. crib, playard) or next to vertical surfaces (e.g. walls and dressers).
- Never use this seat on any other product.
- Never leave child unattended.
- ALWAYS place child on back.
- This product is not safe for sleep.
- Use seat with only one child at a time.
- NEVER place a child under the seat.
- The seat must be fully assembled before using.
Do not modify seat or add any attachments that are not listed in the owner's manual.
- Always check to make sure seat is securely attached to bassinet.
- Never place any objects in seat while child is in it.

STRANGULATION HAZARD:

- Children have STRANGLED in loose or partially buckled harness straps. Fully restrain the child at all times.
- NEVER place child in bassinet while seat is attached.
- Do not use this product if it is damaged or broken.
- Strings and cords can cause strangulation. Keep strings and cords away from child.
- NEVER place the seat near a window where cords from blinds or drapes can strangle a child.
- NEVER hang strings on or over the seat.
- NEVER place items with a string around a child's neck, such as hood strings, pacifier cords, etc.
- NEVER attach strings to toys.
- Make sure canopy is securely attached when in use.
- Canopy for indoor use only.
- DO NOT store the seat in the playard while in use.
- Never use this seat on any other product.
- To prevent serious injury or death, DO NOT REMOVE FOAM.
- Head support for use only with this product.

ADVERTENCIA

Prevenga las lesiones serias o la muerte: Si no se obedecen estas advertencias y las instrucciones, podría resultar en lesiones graves o la muerte.

PELIGRO DE CAÍDAS: bebés han sufrido fractura del cráneo cayendo de o cayendo mientras están en los asientos saltadores.

- Use el asiento saltador **SOLAMENTE** en el piso.
- Use **SIEMPRE** el sistema de seguridad y acomódelo de modo que quede ajustado en todo momento.

• CUANDO SE USE COMO ASIENTO EN EL CORRALITO:

Para prevenir caídas, deje de usar el producto cuando el bebé:

- Comience a moverse de su posición o logre darse vuelta en el producto o
- La cabeza toque el borde superior del producto o

• CUANDO SE USE COMO SALTADOR: Para prevenir caídas, deje de usar el producto cuando el bebé:

- Comience a tratar de sentarse erguido o haya alcanzado las 18 libras (8.2 kg), lo que ocurra primero.

- Los movimientos del niño pueden mover el asiento.
- Nunca ponga el transportador en los bordes de mesadas, mesas u otras superficies altas.
- Nunca use este producto como manera de transportar al bebé en un vehículo automotor.

PELIGRO DE ASFIXIA: Bebés se han asfixiado:

- Cuando el producto fue puesto en una superficie blanda y se tumbó.
 - Nunca ponga el producto sobre una cama, sofá, almohadones u otras superficies blandas.

- Sobre cojines, frazadas y acolchado adicional agregados.
 - Use SOLAMENTE la almohadilla provista por el fabricante
 - NUNCA ponga acolchado adicional debajo o al lado del bebé.
- Cuando esté atrapado entre el producto y las superficies adyacentes.
 - Sujete siempre el producto en los lugares identificados en el corralito.
 - Use siempre el moisés cuando esté usando el asiento.
 - NUNCA use este asiento en un producto distinto.
 - NUNCA lo use en lugares cerrados (por ej., cuna, corralito) o al lado de superficies verticales (por ej., paredes y vestidos).
- Nunca use este asiento en ningún otro producto.
- Nunca deje al niño sin supervisión.
- Coloque SIEMPRE al niño boca arriba.
- Este producto no es seguro para dormir.
- Use el asiento solamente con un niño por vez.
- Nunca ponga a un niño debajo del asiento.
- El asiento debe estar completamente armado antes de usarlo. No modifique el asiento ni agregue accesorios que no estén listados en el manual del dueño.
- Verifique siempre que el asiento esté sujetado apretadamente al moisés.
- Nunca ponga al niño en el moisés mientras el asiento está instalado.
- Nunca ponga ningún objeto en el asiento mientras el niño esté en él.

PELIGRO DE ESTRANGULAMIENTO:

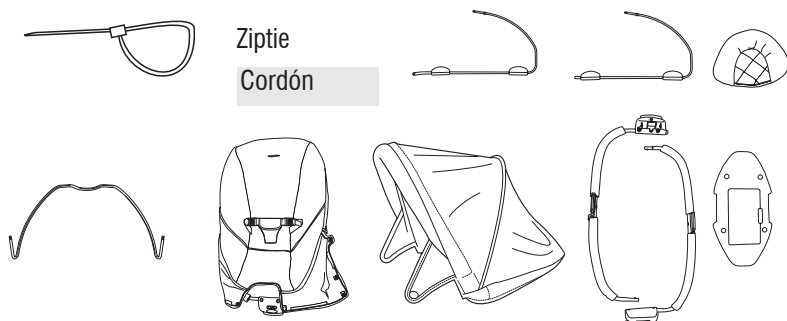
- Los niños se han ESTRANGULADO en las correas del arnés sueltas o parcialmente abrochadas. Debe de contener completamente al niño por todo el tiempo.
- NUNCA ponga al niño en el moisés si el producto está instalado.
- No use este producto si está dañado o roto.
- Cuerdas y cordones pueden causar la estrangulación. Mantenga los cordones y cuerdas fuera del alcance del niño.
- NUNCA coloque el asiento cerca de una ventana donde los cordones de las cortinas o persianas puedan estrangular al niño.
- NUNCA cuelgue cordones encima o sobre el asiento.
- NUNCA coloque artículos con un cordón alrededor del cuello del niño, tales como cordones de capucha, cordón del chupete, etc.
- NUNCA ponga cordones a los juguetes.
- Asegúrese de que la capota esté sujeta correctamente cuando la usa.
- La capota es para uso en interiores solamente.
- NO guarde el asiento en el corralito mientras esté en uso.
- Nunca use este asiento en ningún otro producto.
- Para prevenir serias lesiones o la muerte, NO SAQUE LA ESPUMA.
- El soporte para la cabeza deben usarse solamente con este producto.

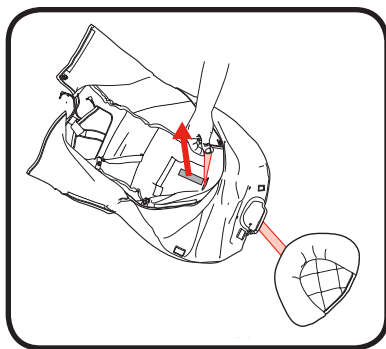
WARNING

- To prevent serious injury or death, DO NOT REMOVE FOAM.
- Remove and IMMEDIATELY discard the zip tie.

ADVERTENCIA

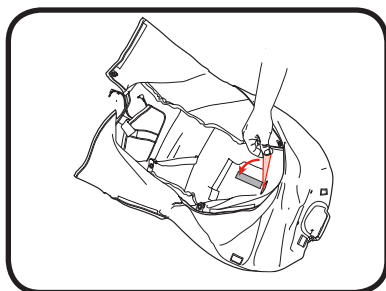
- Para prevenir serias lesiones o la muerte, NO SAQUE LA ESPUMA.
- Quite y deseché INMEDIATAMENTE el cordón.





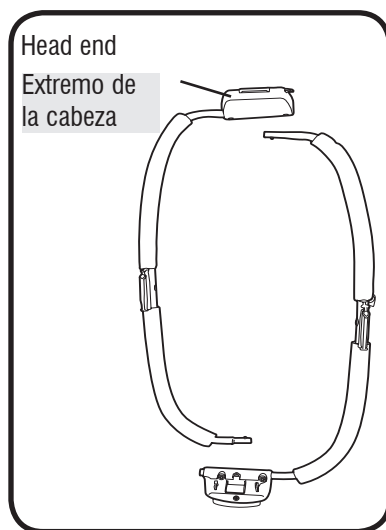
1. Insert the head support strap through the slot in the seat.
CHECK that strap is not twisted.

1. Inserte la correa del apoyacabezas a través de la ranura del asiento.
VERIFIQUE que la correa no esté torcida.



2. Secure hook and loop tape as shown.

2. Enganche la cinta de nudos y ganchos como se indica.



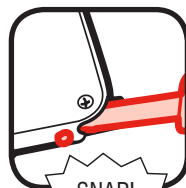
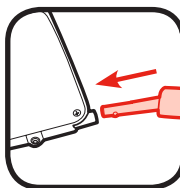
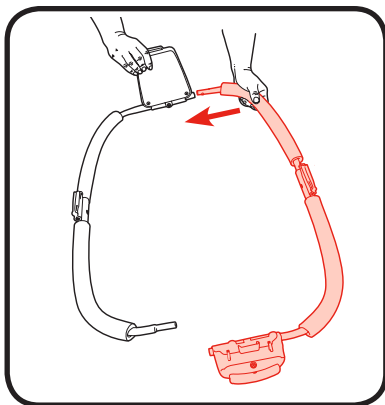
Head end
Extremo de
la cabeza

3. Place seat tubes as shown.

3. Ponga los tubos del asiento como se indica.

4. Insert tube into head end housing as shown.
The metal button should be facing out when snapped in place as shown.

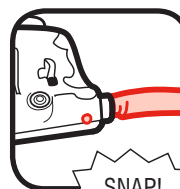
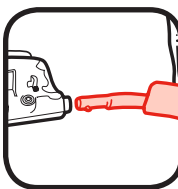
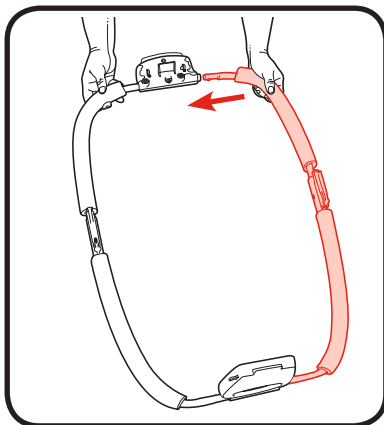
4. Inserte el tubo en el armazón del extremo de la cabeza como se indica.
El botón de metal deberá mirar hacia afuera cuando se traba en su lugar como se indica.



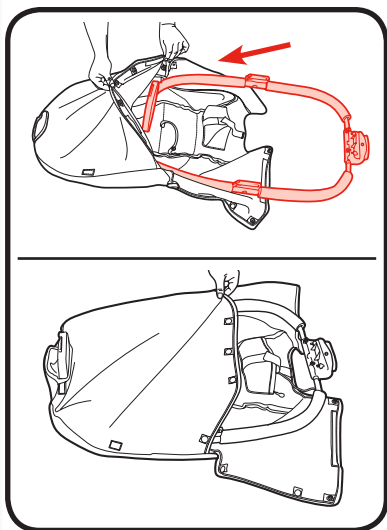
SNAP!
¡CLIC!

5. Insert tube into foot end housing as shown.
The metal button should be facing out when snapped in place as shown.

5. Inserte el tubo en el armazón del extremo del pie como se indica.
El botón de metal deberá mirar hacia afuera cuando se traba en su lugar como se indica.

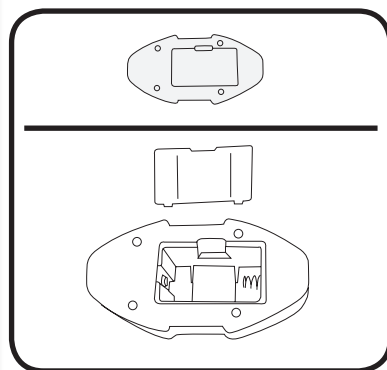


SNAP!
¡CLIC!



6. Wrap seat pad over head end of seat tubes as shown.

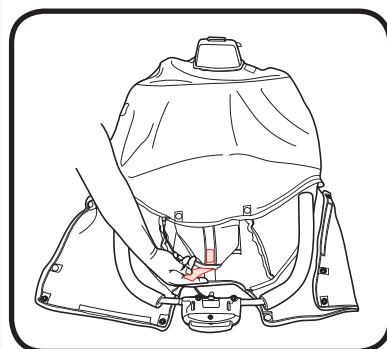
6. Envuelva la almohadilla del asiento sobre el extremo de la cabeza de los tubos del asiento como se indica.



7. Open the battery compartment lid by inserting a screwdriver in the slot. Insert one D (LR20) cell battery (not included). Replace lid.

7. Abra la tapa del compartimiento de las pilas insertando un destornillador en la ranura. Coloque una pila D (LR20) (no se incluye).

Vuelva a poner la tapa.

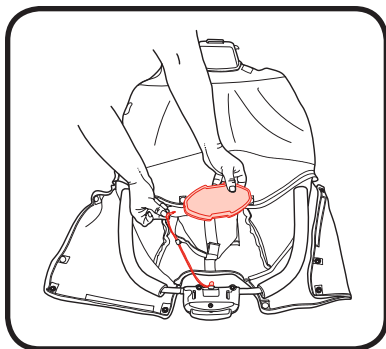


8. Open pocket by pulling on the hook and loop tape as shown.

8. Abra el bolsillo tirando de la cinta de nudos y ganchos como se indica.

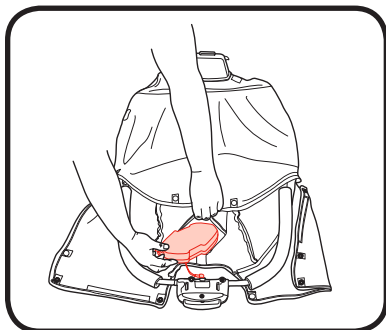
9. Plug-in one end of the short cord into the side of the vibration unit as shown.

9. Enchufe un extremo del cordón corto en el costado de la unidad de vibración como se indica.



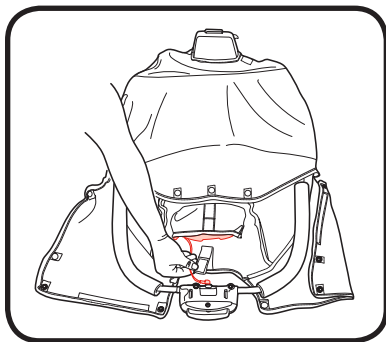
10. Insert vibration unit into pocket.

10. Ponga la unidad de vibración en el bolsillo.



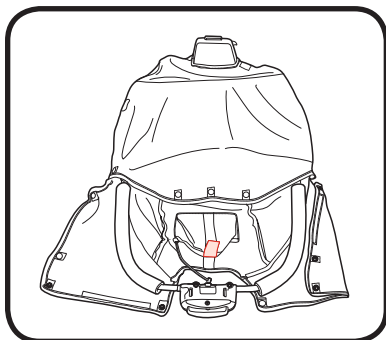
11. Plug-in the other end of the short cord into the back of the electronic switch as shown.

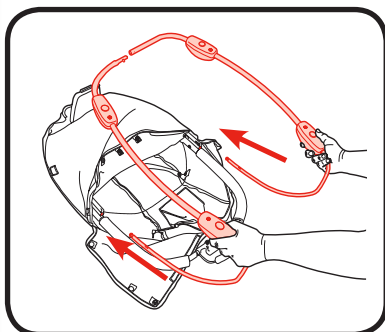
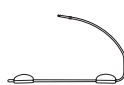
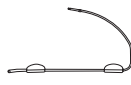
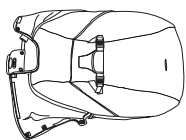
11. Enchufe el otro extremo del cordón corto en la parte trasera del interruptor electrónico como se indica.



12. Close pocket by re-attaching hook and loop tape as shown.

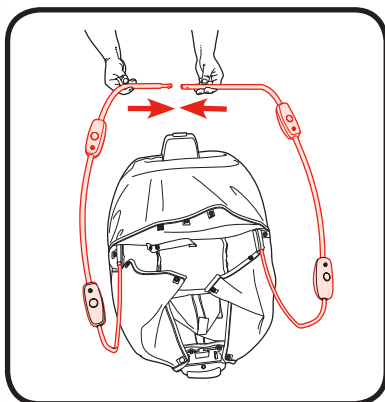
12. Cierre el bolsillo volviendo al enganchar la cinta de nudos y ganchos como se indica.





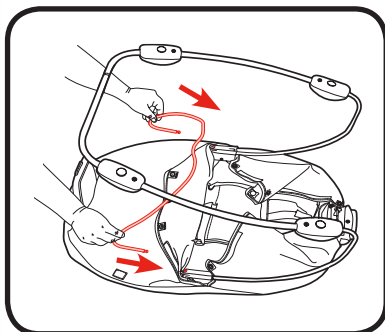
13. Insert bouncer legs into seat as shown.

13. Ponga las patas del saltador en el asiento como se indica.



14. Attach bouncer legs together as shown.

14. Sujete las patas del saltador como se indica.

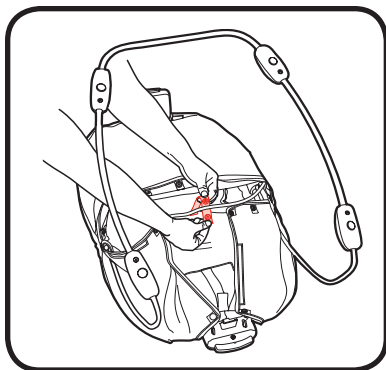


15. Insert bouncer wire as shown.

15. Inserte el alambre del saltador como se indica.

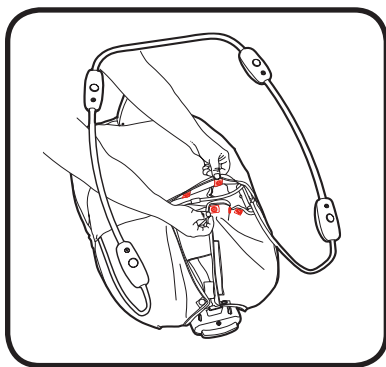
16. Wrap strap around bouncer wire.

16. Envuelva la cinta alrededor del alambre del saltador.



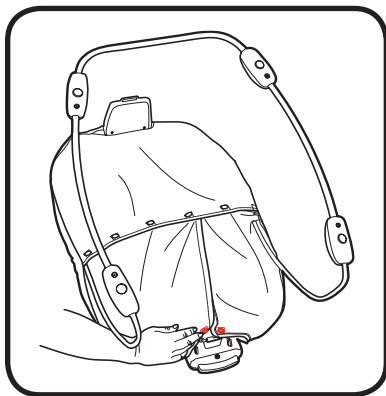
17. Wrap bouncer fabric around wire and fasten snaps and hook and loop tape.

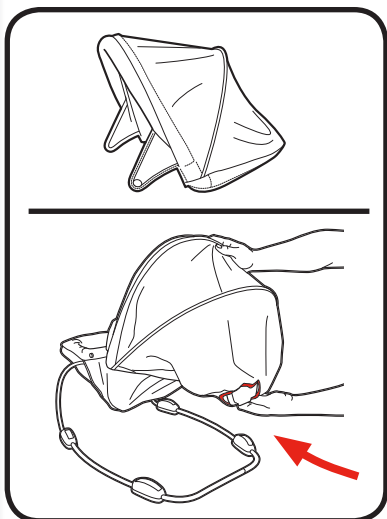
17. Envuelva la tela del saltador alrededor del alambre y sujete los broches y la cinta de gancho y nudo.



18. Fasten snaps and hook and loop tape.

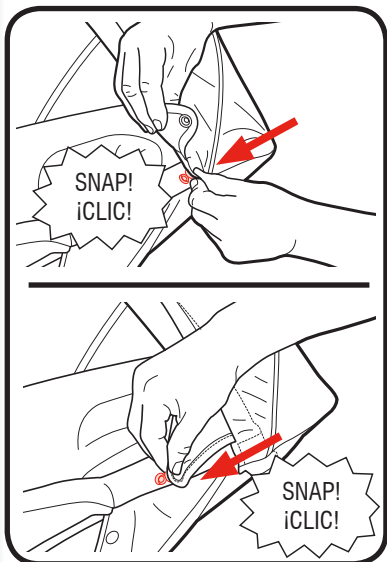
18. Sujete los broches y la cinta de gancho y nudo.





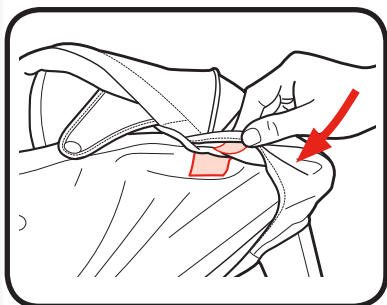
19. Secure the back of the canopy to the rear seat handle.

19. Sujete la parte de atrás de la capota a la manija del asiento trasero.



20. Attach the first snap, then the second snap.

20. Fije el primer broche y luego el segundo.



21. Secure the fastening strips and repeat for the other side.

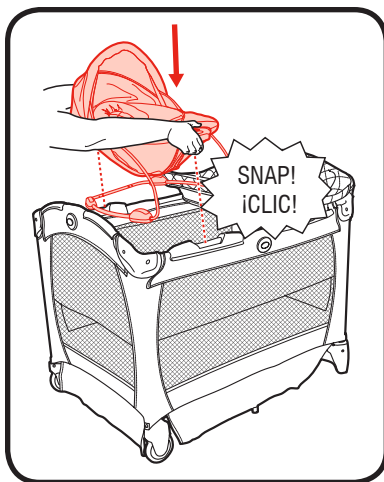
21. Sujete las tiras de sujeción y repita el proceso en el otro lado.

22. **NOTE:** Seat should always be attached opposite the changing table.

Latch the seat onto the bassinet mounts on both sides of the bassinet as shown.

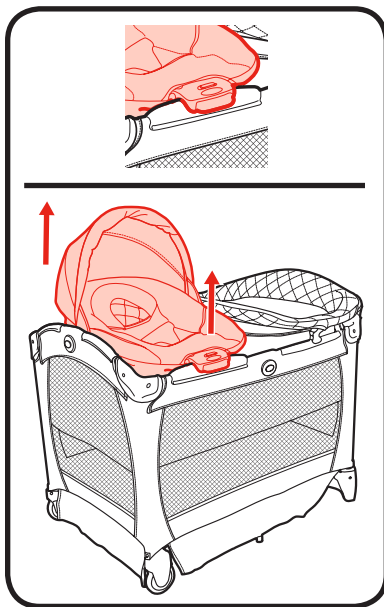
22. **NOTA:** El asiento debe estar instalado siempre en el lado opuesto a el mudador.

Trabe el asiento sobre los montantes del moisés en ambos costados del moisés como se indica.

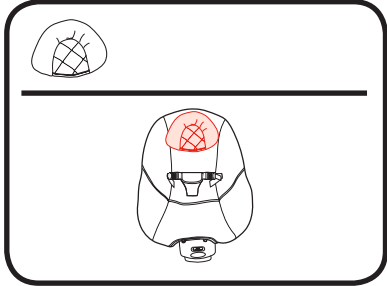


23. Make sure both sides of the seat are securely latched to the bassinet mounts by pulling up on it.

23. Asegúrese de que ambos costados del asiento estén debidamente trabados a los montantes del moisés tirando de ellos.



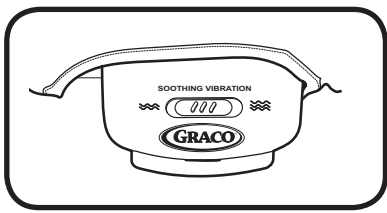
Head support • Apoyacabeza



Only use this head support on this swing. Never use this head support on any other product.

Use este soporte de la cabeza solamente en este columpio. Nunca use este soporte de la cabeza en ningún otro producto.

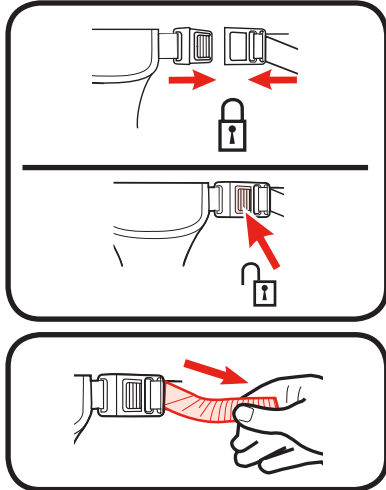
To Use Electronic Switch • Cómo usar el interruptor electrónico



To use integrated electronic switch, slide button to left or right for hi or lo speed.

Para usar el interruptor electrónico integrado, deslice el botón hacia la izquierda o derecha para alcanzar una alta o baja velocidad.

To Secure Child • Para asegurar al niño



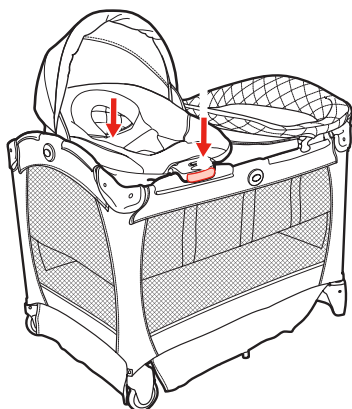
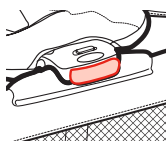
25. Use slide adjuster at waist for tighter adjustment.

25. Use el ajustador deslizable en la cintura para ajustar el apriete.

To Remove Seat • Para sacar el asiento

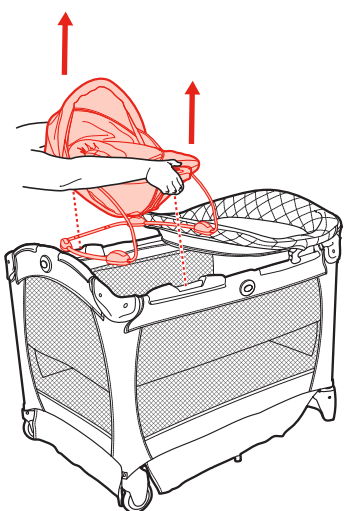
1. To remove, press buttons on both sides of the seat handles and pull up as shown.

1. Para sacarlo, oprima los botones en ambos costados de las manijas del asiento y tire hacia arriba como se indica.



2. Lift seat up and out as shown.

2. Levante el asiento hacia arriba y afuera como se indica.



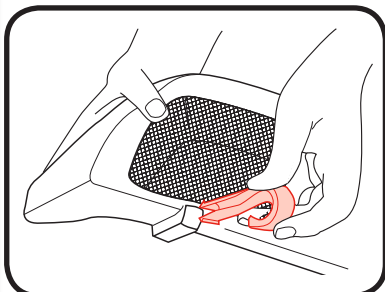
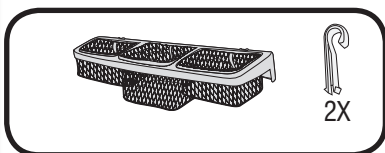
5-D Parent Organizer • Organizador para padres

! WARNING

Always keep objects out of child's reach. Remove this accessory when child is able to pull himself up in the playard.

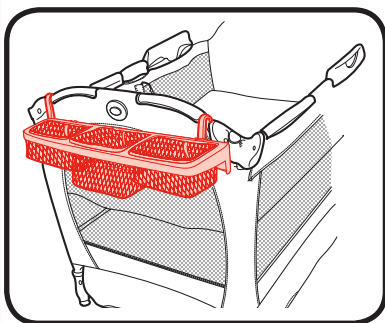
! ADVERTENCIA

Siempre mantenga los objetos fuera del alcance del niño. Quite este accesorio cuando el niño pueda apoyarse en el corralito.



1. Insert hooks into openings in parent organizer.

1. Inserte los ganchos en las aberturas del organizador para padres.



2. Attach to end of playard.

2. Sujételo al extremo del corralito.

6-A Care and Maintenance

FROM TIME TO TIME CHECK YOUR PLAYARD for worn parts, torn material or stitching. Replace or repair the parts as needed. Use only Graco® replacement parts.

IF PLAYARD IS USED AT THE BEACH, you **MUST** clean sand off your playard, including the feet, before packing it into cover. Sand in top rail lock may damage it.

TO CLEAN PLAYARD, use only household soap or detergent and warm water.

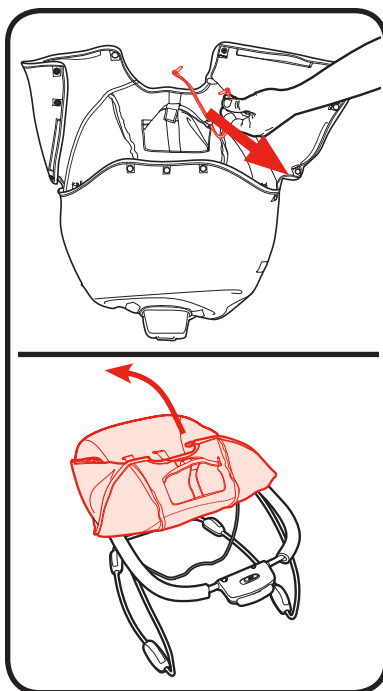
TO WASH CARRY BAG, machine wash in cold water on delicate cycle and drip-dry. **NO BLEACH.**

TO WASH BASSINET: Remove electronics module and vibration unit. **NEVER** remove cord from bassinet. Hand wash with warm water and household soap. Drip dry.

TO WASH SEAT:

1. Remove seat pad from frame as shown below.
2. Remove vibration unit.
3. Remove small cord as shown below.

Machine wash in cold water on delicate cycle and drip-dry. **NO BLEACH.** Refer to your care tag on your seat pad for washing instructions.



6-A Cuidado y mantenimiento

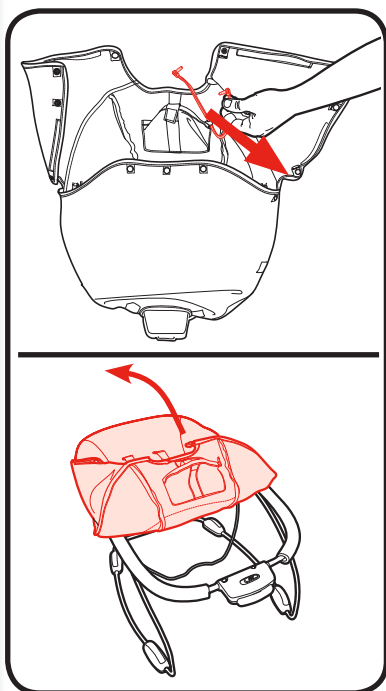
DE VEZ EN CUANDO REVISE SU EL CORRALITO por si existieran partes gastadas, material roto o descosido. Reemplace o repare las partes que lo necesiten. Use sólo repuestos Graco®.

SI SU EL CORRALITO ES USADO EN LA PLAYA, debe limpiarlo y sacarle muy bien la arena, incluyendo las patas, antes de meterlo en el bolso cobertor. La arena en el seguro para plegar los costados puede dañarlo.

PARA LIMPIAR EL CORRALITO, use sólo un jabón de uso doméstico o detergente suave y agua tibia.

PARA LAVAR EL BOLSO PARA TRANSPORTAR, puede ponerlo en la lavadora con agua fría, en ciclo ropa delicada y colgarlo para secarlo. **NO USE CLORO.**

PARA LAVAR EL MOISÉS: Saque el módulo electrónico y la unidad de vibración. **NUNCA** saque el cordón del moisés. Lávelo a mano con agua tibia y jabón doméstico. Escúrralo al aire.



PARA LAVAR EL ASIENTO:

1. Saque la almohadilla del asiento del armazón como se indica a continuación.
2. Saque la unidad de vibración.
3. Saque el cordón corto como se indica.

Puede ponerla en la lavadora con agua fría, en ciclo ropa delicada y colgar para secar. **NO USE CLORO.** Consulte la etiqueta de cuidado de la almohadilla del asiento para obtener las instrucciones para el lavado.

Notes • Notas

6-B Replacement Parts • Warranty Information (USA) **Piezas de repuesto • Servicio de la garantía (EE.UU.)**

To purchase parts or accessories or for warranty information in the United States, please contact us at the following:

Para comprar repuestos o accesorios o para el servicio de la garantía en los Estados Unidos, por favor comuníquese con nosotros en:

www.gracobaby.com
or/o
1-800-345-4109

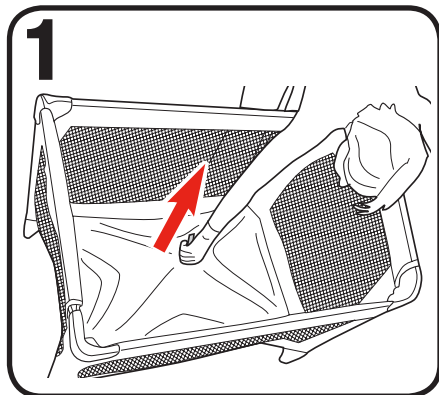
6-C Product Registration (USA) **Registro del producto (EE.UU.)**

To register your Graco product from within the U.S.A. visit us online at www.gracobaby.com/productregistration or return registration card provided with your product. We currently do not accept product registrations from those living outside the United States of America.

Para registrar su producto Graco desde dentro de los EE.UU., visítenos en línea en www.gracobaby.com/productregistration o envíe la tarjeta de registro provista con su producto. Actualmente no aceptamos registros de los productos de los que viven fuera de los Estados Unidos de América.

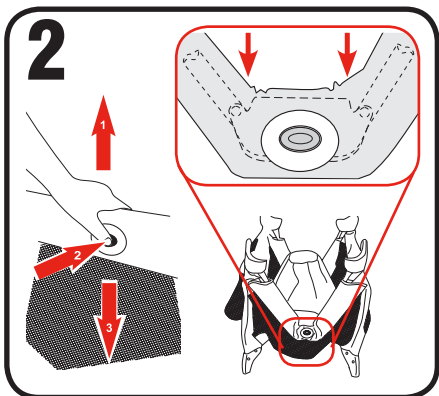
Quick Fold Guide

Guía Quick Fold



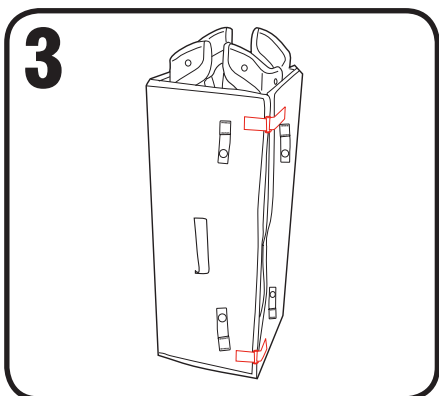
1. Pull red tab up to unlock. Stop when you hear it click. (See page 17)

1. Tire de lengüeta roja hacia arriba para desbloquear. Deténgase cuando oiga un clic. (Consulte la página 17)



2. Lift rail up slightly, press button and lower rail. Repeat on all 4 sides. (See page 18)

2. Levante la baranda un poco, oprima el botón y baje la baranda. Repita el proceso en los 4 costados. (Consulte la página 18)

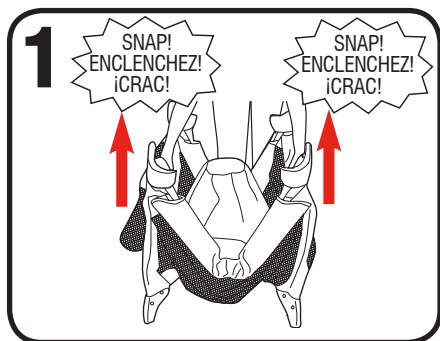


3. Wrap mattress around playard. (See Page 19)

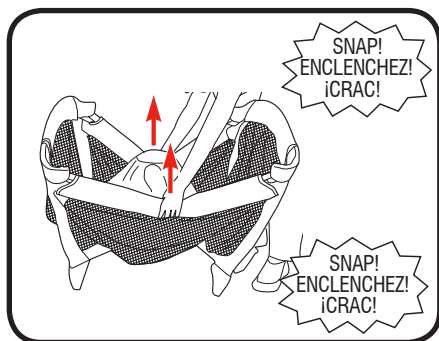
3. Envuelva el colchón alrededor corralito. (Consulte la página 19)

Quick Set Up Guide

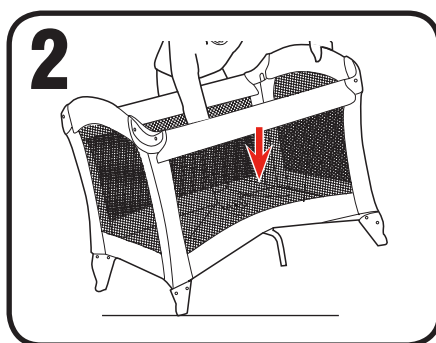
Guía de configuración rápida



1. Pull up on all 4 sides and snap into place. Do not push center of Playard down until top rails are locked. (See pages 11 and 12)



1. Tire hacia arriba de los 4 costados y trábelos en su lugar. No empuje el centro del corralito hacia abajo hasta que las barandas superiores estén trabadas. (Consulte las páginas 11 y 12)



2. Push center of playard down until you hear a click. (See page 12)
2. Centro de empuje del corralito hacia abajo hasta que escuche un clic. (Consulte la página 12)